

# 燐寶補腦丸

此丸補腦寧神舒筋活絡壯陽補腎添精益髓凡腦力不或足思慮過度腎虛身弱陽事不舉夜多小便者服此丸最有功效 服法每日服四次每次服兩粒每飯前並臨睡時早半點鐘用水吞下服後兩點鐘不可飲茶 諸君賜顧請認明五洲大藥房招牌庶不致誤

▲價目 大罇二元 小罇一元二 批發另議

外埠寄費買者自理

ENG CHOW CO. 104 Pender St. E. Vancouver, B. C.

云哥華埠五洲大藥房啟

## 新到新出新款唱碟

探地之祭瀟水 雙面 三隻

著名丑 任鬼谷演唱

夕陽紅淚思親 雙面 兩隻

超等女伶李雪霏演唱

名士風流 雙面兩隻

女優牡丹蘇打洋琴自唱  
打洋琴之唱碟前所未有  
此乃新出之佳品也  
每隻沽銀七毛五仙

雲埠五洲大藥房啟

Eng Chow Co. 104 Pender St. E. Vancouver B. C.

## 狗仔嘜新出唱碟目錄

- |      |    |        |    |
|------|----|--------|----|
| 四郎回營 | 四隻 | 千里駒湯舟  | 三隻 |
| 鄭宛藏龍 | 四隻 | 溫生財炸字琦 | 二隻 |
| 私探營房 | 四隻 | 孫武子演說  | 四隻 |
| 西邊擊掌 | 四隻 | 革命黨焚督署 | 兩隻 |
| 六國封相 | 三隻 | 沙河祭金嬌  | 三隻 |
| 贛門罪子 | 四隻 | 紅拂女私奔  | 四隻 |
| 陳宮罵曹 | 四隻 | 楊貴妃訴情  | 四隻 |
| 錯倒鴛鴦 | 四隻 | 賈寶玉哭靈  | 二隻 |
| 存芳遇盜 | 四隻 | 劉金定斬四門 | 三隻 |
| 辨才收妖 | 六隻 | 唐明皇長恨  | 四隻 |
| 寶兒葬翁 | 三隻 | 猩猩女追夫  | 兩隻 |
| 寶玉離生 | 三隻 | 李太白醉酒  | 兩隻 |
| 寶玉戀婚 | 壹隻 | 林黛玉歸天  | 兩隻 |
| 狐狸報恩 | 四隻 | 書房求婚   | 四隻 |
|      |    | 素蘭戲叔   | 四隻 |

以上唱碟俱是拾寸雙面  
每隻沽銀七毛五仙

雲高華五洲大藥房啟

Eng Chow Co. 104 Pender St. E. Vancouver B. C.

# 醫士蘭生

Yip Lang Sang 63 Pender St. E. Vancouver B. C. Phone Sev. 8183y

科全外內症雜難奇疾眼喉疝癰瘰癧痔癰風柳花理統

啟者本醫生懸壺至今拾載有奇矣自問對於以上各等病症確有經驗非與別家醫生可比故去歲特設醫館雲高華埠打街東門牌六拾三號誠以列僑濟衆爲懷而救病者之困苦爲宗旨更自製各項膏丹丸散應驗異常凡經服用者百發百中以致有口皆碑倘有僑居外埠因患病不能親到就醫者請將初起病原及現今病狀詳細註明信內付來本醫生定然小心研究病情對症發藥從速付上  
如有函件賜教請照上列西字住址付來無悞

- |          |       |
|----------|-------|
| 蛤蚧參茸補腎藥露 | 每罇壹元五 |
| 婦科應驗種子丸  | 每罇五元  |
| 止咳鬱金聖露   | 每罇五元  |
| 預防花柳毒丹   | 每罇五元  |
| 立止白濁毒丹   | 每罇五元  |
| 千金柳毒丸    | 每罇五元  |
| 八寶光明眼藥   | 每罇二元  |
| 消腫去點眼藥   | 每罇二元  |
| 立愈喉症散    | 每罇二元  |
| 立止心氣痛丹   | 每罇二元  |
| 立止頭痛丹    | 每罇二元  |
| 清濕消痔水    | 每罇二元  |
| 清毒消痔水    | 每罇二元  |
| 跌打還魂丸    | 每罇二元  |
| 跌打定痛膏    | 每罇二元  |
| 追風祛濕膏    | 每罇二元  |
| 斷根藥水     | 每罇二元  |
| 皮膚癬毒水    | 每罇二元  |
| 久戰樂水     | 每罇二元  |

# 環球公司鐵器行

蒸九培題

## 買貨有獎

啟者：本公司營業有年。歷蒙僑胞留心光顧。至深感佩。茲爲酬報諸君高誼起見。特將最馳名最利用之德國樹仔嘜噴咳喇刺刀十柄。出獎票一千張。獎賞十名。自七月貳日起。凡在本公司買貨滿銀一元者。贈獎票一張。滿銀貳元者。贈獎票二張。多者類推加贈。待獎票贈清後。擇日在本公司門首。由幼童信手拈獎票存根十張。凡經贈出之票號數相同者。每賞刺刀一柄。買貨諸君。幸毋失此機會。獎品陳列本舖窗。以供衆覽。除賬免贈。先此聲明。

WANCOW CO. LIMITED HARDWARE  
33 Pender Street East Vancouver, B. C.  
Phone Sey. 4994 肆九九肆 (麼詩) 話電

# 金源拾足金器首飾

Kam Yuen Co. Ltd. Phone Sey. 3396 71 Pender, St. E. Vancouver, B. C.

- |         |    |        |          |
|---------|----|--------|----------|
| 司馬相如別妻  | 壹隻 | 女名優李雪霏 | 喉管小曲     |
| 醋淹藍橋瑞柳人 | 壹隻 | 著名武生觀榮 | 喉管中板     |
| 閻羅生驚夢   | 二隻 | 女伶蘇唱   | 男喉二王二流   |
| 恨綺醜女洞房  | 二隻 | 唯一頑笑旦子 | 二流中板     |
| 終天恨哭棺   | 二隻 | 飛天英集   | 喉管中板喉管噴板 |
| 風流天子    | 二隻 | 觀新華    | 橫簫細皮武流細花 |
| 遊驪山宮    | 二隻 | 且      | 二流二王喉管苦喉 |
| 快活將軍    | 二隻 | 肖麗章    |          |
| 三伯爵     | 二隻 | 文飛     | 大英喉管二王二流 |
| 三巧娥眉    | 二隻 | 小生新奕   | 喉管武王二流   |
| 夜半白芙蓉   | 二隻 | 牡丹蘇    | 男喉二王二流   |
| 打掃街     | 二隻 | 女優李雪霏  | 喉管小曲     |
| 遊湖遇美    | 二隻 | 詠諧生陳醒輝 | 中板       |
| 梅之淚     | 二隻 | 丑生衛仲覺  | 喉管滾花     |
| 白珊瑚     | 二隻 | 衛仲覺    | 中板       |

唱碟太多不能盡錄印有目錄函索即送  
另代理卡林比唱碟每塊七毛五  
司理人 林沾 李奕柱 同啟  
林源 林潤德

啓者本號由唐山辦到大幫增城絲苗米油糖京菓各江海味雜貨罐頭日用食品俱全發行零沽批價從廉茲新張伊始以圖久遠交易如蒙惠顧額外歡迎

雲高 廣源生 KWONG YUEN SANG CO.  
178 Pender Street East  
Phone Sey. 3046 Vancouver, B. C.

華埠 二零四六 事林栢旋 榮啟

麗生號葉初 麗生號葉初  
LAI SANG CO.  
432 Carrall St.  
Phone Sey. 3479  
Vancouver, B. C.

美盛號 鄧隆  
MEI SHANG  
5 Pender St. E.  
Phone Sey. 2162  
Vancouver, B. C.

聯盛公司  
Lun Shang E.  
1 Pender St.  
Phone Sey. 4295  
Vancouver, B. C.